

Psa

Chapter 24

Nepali Interlinear

Reference: Nepali ERV

1
:בָּהּ וַיִּשְׁבֵּי וְיִמְלֹאָהּ וְהָאָרֶץ לַיהוָה מְזֻמָּר לְדָוִד
त्यसमा र-त्यसमा-बस्नेहरू संसार र-त्यसको-परिपूर्णता पृथ्वी परमप्रभुको भजन दाऊदको
H3427 H8398 H4393 H0776 H3068 H4210 H1732

पृथ्वी र त्यसमा भएका सबै थोकहरू परमेश्वरका सम्पत्ति हुन्। यो संसार र यसका सबै मानिसहरू उहाँकै सम्पत्ति हुन्।

2
:יְכוֹנְנֶהּ וְנָהָת וְעַל- יִסְדָּהּ יַמִּים עַל- הוּא כִּי-
त्यसलाई-दृढ-पार्नुभयो नदीहरूमा र-नदीहरूमाथि त्यसलाई-स्थापित-गर्नुभयो समुद्रहरूमा समुद्रहरूमाथि उहाँले किनभने
H5104 H3245 H3220 H1931

परमप्रभुले पानीमाथि पृथ्वी बनाउनु भयो उहाँले यसलाई नदीहरूमा बसाउनु भयो।

3
:קָדְשׁוֹ בְּמִקְוֹם יָקוּם וְיִהְיֶה בְּהַר- יַעֲלֶה מִי-
स्थानमा उहाँको-पवित्र खडा-हुनेछ र-को पर्वतमा परमप्रभुको चढ्नेछ को
H6944 H4725 H4310 H3068 H2022 H5927 H4310

परमप्रभुको पर्वतमाथि को जान सक्छ? उठेर परमप्रभुको पवित्र मन्दिरमा उपासना गर्न को सक्छ?

4
וְלֹא נִפְשֵׁי לְשׂוֹא נָשָׂא לֹא- אֲשֶׁר לֵבב וְיָבֵר- כְּפִים נִקֵּי
र आफ्नो-प्राण झूटोमा उठाएको-छैन व्यर्थमा जसले हृदय-भएको र-शुद्ध हातहरू-भएको निर्दोष
H3808 H5315 H7723 H5375 H3808 H3824 H1249 H3709
:לְמַרְמָהּ נִשְׁבַּע
छलकपटमा शपथ-खाएको-छैन
H4820 H7650

मानिसहरू जसले पाप कर्महरू गरेका छैनन् मानिसहरू जसका शुद्ध हृदयहरू छन्। मानिसहरू जसले सत्य भनेर झूट बोल्नलाई मेरो नाउँ प्रयोग गरेका छैनन्। अनि जसले झूटो बोलेनन् र झूटा कसमहरू खाएका छैनन्, तिनीहरूले मात्र त्यहाँ उपासना गर्न सक्छन्।

5
:יִשְׁעוּ מֵאֱלֹהֵי וְצַדִּיקָהּ יְהוָה מֵאֵת בְּרָכָה יִשָּׂא
उद्धारको उद्धारको-परमेश्वरबाट र-धार्मिकता परमप्रभुको परमप्रभुबाट आशीर्वाद उसले-पाउनेछ
H3468 H0430 H6666 H3068 H0854 H1293 H5375

असल मानिसहरूले मात्र अन्य मानिसहरूलाई पनि आशीर्वाद दिइयोस् भनी परमप्रभुलाई प्रार्थना गर्छन्। ती असल मानिसहरूले आफ्ना परमेश्वर, आफ्ना उद्धारकलाई असल कुराहरू गरिदिनु होस् भनी याचना गर्छन्।

6
:סֵלָה יַעֲקֹב פְּנִיָּה מִבְּקִשֵׁי (דָּרְשׁוּ) הַרְשִׁיאוּן
सेला याकूब तपाईंको-मुहार तपाईंको-मुहार-खोज्नेहरू खोज्नेहरू खोज्नेहरूको पीढी यो
H5542 H3290 H6440 H1245 H1875 H1875 H1755 H2088

ती असल मानिसहरूले परमेश्वरलाई पछ्याउने कोशिश गर्दछन्। तिनीहरू सहयोग माग्न याकूबका परमेश्वर कहाँ जान्छन्।

7
:הַכְּבוֹד מְלֵךְ יִיבֹא עֹלָם פְּתַחֵי וְהַנְּשָׂא רָאשֵׁיכֶם וְשַׁעֲרֵי- שָׂא
राजा महिमाको र-भिन्न-आउन् ढोकाहरू सनातनका र-उठाओ तिमीहरूका-शिरहरू हे-ढोकाहरू उठाओ
H3519 H4428 H0935 H5769 H6607 H5375 H8179 H5375

हे मूल प्रवेश-द्वारहरू आफ्ना टाउकाहरू उठाऊ। सनातनका द्वारहरू, खोल, अनि महिमापूर्ण राजा भित्र आउनु हुनेछ।

8
:מִלְחָמָה נְבוֹר יְהוָה וְנְבוֹר עֲזָרוֹ יְהוָה הַכְּבוֹד מְלֵךְ הוּא מִי-
युद्धमा युद्धमा-पराक्रमी परमप्रभु र-पराक्रमी शक्तिशाली परमप्रभु राजा महिमाको यो को
H4421 H1368 H3068 H1368 H5808 H3068 H3519 H4428 H2088 H4310

महिमाका महाराज को हुनुहुन्छ? परमप्रभु नै ती राजा हुन्, उहाँ शक्तिशाली सिपाही हुनुहुन्छ। परमप्रभु उही राजा हुनुहुन्छ, उहाँ पराक्रमी हुनुहुन्छ।

: הַכְּבוֹד	מַלְךְ	אֵיבָא	עוֹלָם	פְּתַחַי	וּשְׂאוּ	הָאֲשִׁיכִם	אֲשֶׁר־יִים	שְׂאוּ	9
राजा	महिमाको	र-भित्र-आउन्	ढोकाहरू	सनातनका	र-उठाओ	तिम्रीहरूका-शिरहरू	हे-ढोकाहरू	उठाओ	
H3519	H4428	H0935	H5769	H6607	H5375		H8179	H5375	

हे मूल प्रवेश-द्वारहरू, आफ्ना टाउकाहरू उठाऊ। सनातनका द्वारहरू खुल्ला होऊ, र महिमापूर्ण महाराजा भित्र आउनु हुनेछ।

: סֵלָה	הַכְּבוֹד	מַלְךְ	הוּא	צְבָאוֹת	יְהוָה	הַכְּבוֹד	מַלְךְ	זֶה	הוּא	מִי	10
सेला	राजा	महिमाको	उहाँ-नै	सेनाहरूका	सेनाहरूका-परमप्रभु	राजा	महिमाको	यो	उहाँ	को	
H5542	H3519	H4428	H1931		H3068	H3519	H4428	H2088	H1931	H4310	

यो महिमाका महाराजा को हुनुहुन्छ? सर्वशक्तिमान् परमप्रभु नै महाराजा हुनुहुन्छ, उहाँ नै महिमाका राजा हुनुहुन्छ।